



prot.547 del 24-09-20
CIG. ZB82ECDEA5

Istituto Italiano di Cultura
Città del Messico
L'ADDETTO REGGENTE

- VISTO il r.d. 18 novembre 1923, n.2440, recante le “Nuove Disposizioni sull’amministrazione del patrimonio e sulla contabilità generale dello Stato”;
- VISTO il r.d. 23 maggio 1924, n.827, recante il “Regolamento per l’amministrazione del patrimonio e per la contabilità generale dello Stato”;
- VISTA la legge n. 15 del 6 febbraio 1985, art. 2, 3 °comma. Disciplina delle spese da effettuarsi all'estero dal Ministero degli affari esteri;
- VISTA la Circolare ministeriale n. 7 del 30.5.2003. Spese in economia per acquisti di beni e servizi: procedure all'estero;
- VISTO il D.P.R. 54/2010. Regolamento recante norme in materia di autonomia gestionale e finanziaria delle rappresentanze diplomatiche e degli Uffici Consolari di I categoria del Ministero degli Affari Esteri;
- VISTO il D.M del 3 dicembre 2015, n. 211, Regolamento recante modifiche al decreto del 27 aprile 1995, n. 392, sull'organizzazione, il funzionamento e la gestione finanziaria ed economico-patrimoniale degli istituti italiani di cultura all'estero;
- VISTO il D.L.vo del 18 aprile 2016, n.50, Riordino della disciplina vigente in materia di contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture;
- VISTO il D.M del 2 novembre 2017 n.192, Regolamento recante le direttive generali per disciplinare le procedure di scelta del contraente e l'esecuzione del contratto da svolgersi all'estero;
- VISTE Le direttive 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE, sull'aggiudicazione dei contratti concessioni, sugli appalti pubblici e sulle procedure d'appalto;
- CONSIDERATO che si rende necessario provvedere **al pagamento relativo all'organizzazione del Laboratorio a distanza di traduzione letteraria collettiva dall'italiano” del libro Cosa diremo agli angeli (Einaudi, 2018) dallo scrittore italiano Franco Stelzer. Il corso avrà inizio il giorno 24-09-20 al 26-11-20 presso l'Istituto e avrà la durata di 44 ore.**
- VISTI gli artt 32 e 36, punto 2, comma a, del citato Dlgs 50/2016, che permette, nell'ambito delle procedure in economia, il ricorso all'affidamento diretto dei lavori o servizi, prescindendo dalla richiesta di pluralità di preventivi, quando il valore degli stessi non superi Euro 40.000 iva esclusa;
- VISTO il D.M. 5510/456 del 07/06/2011 recante “acquisizione in economia di beni, servizi e lavori” del Ministero degli Affari Esteri, **punto n dell'allegato B**, il quale consente, tra l'altro, le spese **per la traduzione di libri italiani**;
- ATTESO che la Signora Barbara BERTONI per la fornitura in oggetto, si è reso disponibile ad effettuare la fornitura per un costo complessivo di pesos **\$32.000,00**
- CONSIDERATO che la predetta Barbara BERTONI presenta i necessari requisiti di comprovata professionalità e di affidabilità;
- RITENUTO pertanto di poter autorizzare il ricorso all'affidamento diretto con la Signora Barbara BERTONI, sia per i motivi di cui al punto precedente, sia in quanto le spese di fornitura rientrano nei limiti stabiliti dall'art. 36 del Dlgs 50/2016 e dal DM 5510/456 del 7.6.2011;

DETERMINA

- 1- che si proceda, mediante affidamento diretto del servizio di cui alle premesse alla Signora Barbara BERTONI.
- 2- che la formalizzazione del suddetto servizio avvenga mediante lettera di incarico per l'importo di pesos **\$32.000,00**
- 3- di nominare l'Addetto Reggente Marco Marica Responsabile Unico del Procedimento, ex art. 31 del D.L.vo 16 aprile 2016 n. 50.

Città del Messico, **24-09-20**

L'Addetto Reggente
Marco Marica